

Mit Empfehlungen und Tipps aus Homburg und Umgebung



Titelbild von Chris Ehrlich

Wir sind Ihre Marketingexperten.

Marken. Konzepte. Digitales.

content creation digital+kreativ mps.agency social media branding

marketing web



mps.agency



Impressum

Herausgeber:

Anschrift (zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen):

Marcel P. Schmitt "mps.agency" Eisenbahnstraße 3, 66424 Homburg

Telefon: 06841 / 1877324

E-Mail: info@bagatelle-homburg.de **Internet:** www.bagatelle-homburg.de

Inhaber: Marcel P. Schmitt Ust-Id-Nr.: DE297742087

Redaktion & Verkauf: Marcel P. Schmitt, Anna Jacob, Heinz Hollinger, Christian Ehrlich, Helmut Corbé E-Mail: redaktion@bagatelle-homburg.de

Anzeigenverkauf: anzeigen@bagatelle-homburg.de
Anzeigen- und Redaktionsschluss: zum 05. jedes Monats

Druck: Kern GmbH, In der Kolling 120, 66450 Bexbach

In diesem Magazin veröffentlichte Anzeigen, Texte und Bilder sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Urhebers weiterverwendet werden. Reproduktion, Nachdruck und Vervielfältigung – nur mit Genehmigung der Redaktion. Für Preise und Satzfehler keine Haftung!

Gepflegte Gastlichkeit in Sanddorf

Restaurant "La Fattoria" lädt zum Verweilen ein

Seit nun bereits 17 Jahren betreibt die Familie Grupico das Restaurant "La Fattoria" im idyllischen Ortsteil der Universitätsund Kreisstadt Homburg, Bruchhof-Sanddorf. Gastwirtin Franca Grupico ist mit ihrem Team auch weiterhin gerne für Ihre Gäste da.

Mit ganzem Herzen und der Liebe zum Beruf führt die Familie Grupico das Restaurant "La Fattoria" in Sanddorf und das seit 2007. Zuvor wirkten sie in ihrem Lokal in Erbach. Nach dem Schlaganfall von Salvatore Grupico hält seine Ehefrau Franca Grupico gemeinsam mit ihrem unschlagbaren Team weiterhin die Fahnen hoch und somit die Existenzgrundlage am Leben. "Hartnäckig halten sich leider die Gerüchte, dass wir schließen würden", erklärt die sympathische Gastwirtin, "das stimmt aber nicht. Wir sind weiterhin für unsere lieben Gäste da und Sie werden auch in gewohnter Weise immer freundlich und zuvorkommend bedient. Mein Mann Salvatore kann zwar nicht mehr mit am Start sein, aber wir möchten auch für ihn das Lokal weiterführen. Es ist unser Lebenswerk und wir lieben nicht nur unseren Beruf und die italienische Küche, sondern uns sind auch unsere lieben Gäste sehr ans Herz gewachsen." Gemütlich ist es im Lokal und im hübschen Biergarten. Sowohl im Innen- als auch im Außenbereich finden jeweils bis zu 70 Gäste Platz. Im Biergarten ist ein Teil der Plätze unter der Pergola überdacht und durch die üppige Bepflanzung fühlt

Alles läuft rund!

Kanalstraße 8 / 66424 Homburg / 06841-3160 / www.reifenhunsicker.de



35 JAHRE ERFOLGREICH

Das Bad aus einer Hand

Spezialist auch für altersgerechte Bäder

66424 Homburg-Erbach

Berliner Str. 130, Einfahrt Ecke Rohrwiesen • Tel. 0 68 41 - 7 21 21 Fax 0 68 41 - 7 37 89 • SpeziFachmarkt@gmx.de

WIR SIND UMGEZOGEN!

Sonderangebot:
Feinsteinzeug Fliesen 61x61 cm
anthrazit 1 Sorte
qm/€ 18,50
und andere tolle Angebote

man sich wie in einer grünen Oase. Hier kann man wunderbar draußen sitzen und einen lauen Sommerabend genießen. Apropos genießen, die Küche im "La Fattoria" bietet für jeden Geschmack etwas. Angefangen bei den leckeren Vorspeisen, wie Krabbencocktail, Knoblauchbrot oder auch gebackenem Schafskäse (um nur einige zu nennen) über die feinen Suppen oder verschiedene Salate, die vom Beilagen Salat bis zum Salat "Franca" mit Fischvariation reichen bleiben keine Wünsche



Franca Grupico (links) freut sich gemeinsam mit ihrem Team darauf, sie bald einmal als ihre Gäste begrüßen zu dürfen



Der gemütliche Biergarten lädt zum Verweilen ein © se

offen. Selbstredend erwartet die Gäste auch eine große Palette an verschiedenen frisch zubereiteten Pizzen, alle mit Liebe gefertigt. Beleibt sind ebenfalls die Pastagerichte, welche wahlweise mit Spaghetti, Tagliatelle oder Rigatoni angerichtet werden. Auch hier ist die Bandbreite der Zubereitung groß angefangen von Verdure (mit Gemüse nach Art des Hauses), Gorgonzola oder alla Panna, um einmal mit den einfacheren Sachen zu starten. Sehr beliebt sind die Tagliatelle mit



Frisch zubereitet schmecken die leckeren Pizzen besonders gut



Wir sind weiterlin für Sie da!

GEÄNDERTE ÖFFNUNGSZEITEN!

Montag & Dienstag - RUHETAG

Mittwoch bis Freitag 11:30 - 14:00 Uhr und 18:00 - 22:00 Uhr Samstag 18:00 - 22:00 Uhr Sonntag 11:30 - 14:00 Uhr und 18:00 - 22:00 Uhr

Telefonische Tischreservierung und Bestellungen unter 06841 - 7 52 55

Ristorante La Fattoria, Sickinger Str. 92, 66424 Homburg-Sanddorf





Der schön eingerichtete Nebenraum ist bestens geeignet für Ihre privaten Feiern

© se

Flusskrebsen oder auch die überbackenen Gerichte wie Lasagne oder die Combinatione. Auf der Speisekarte finden Sie zudem Rumpsteak-Variationen, die ausschließlich vom Irish-Roastbeef stammen. Lust auf noch mehr Fleisch? Vom Scaloppine Veronese über Saltimbocca alla Romana bis zu der Parmigiana, Involtini alla Romana und Valdostand finden



Ein Gedicht sind die Fleischgerichte mit fantastischen Soßen und frischem Salat

© se

Sie italienische Fleischgerichte auf der Karte. Zudem erhalten Sie Klassiker wie zum Beispiel Cordon Bleu, Schnitzel Wiener Art oder auch Schweinlende mit verschiedenen Soßen und Beilagen. Und sollte es dann noch für einen Nachtisch reichen. können Sie hier ebenfalls unter verschiedenen Varianten wählen. Am 19. August feiert man in Sanddorf "Kerb" und dann gibt es Leberknödel mit Sauerkraut nach Art des Hauses. Hier sollte man unbedingt vorbestellen unter der Nummer 06841 - 75255. Übrigens kann man alle Gerichte auch zum Abholen bestellen zu den Geschäftszeiten unter der gleichen Nummer. Sollten Sie eine Familienfeier oder eine Firmenveranstaltung planen, sprechen Sie Franca Grupico einfach an; gerne können Sie das Lokal hierfür buchen. Auch Ihre Trauerfeier kann dort ausgerichtet werden. Vom 26. August bis einschließlich 10. September ist das Restaurant "La Fattoria" in Sanddorf wegen Urlaub geschlossen.

Zu den Öffnungszeiten Mittwoch bis Sonntag von 11.30 Uhr bis 22.00 Uhr und an den Samstagen von 18.00 Uhr bis 22.00 Uhr erreichen Sie Franca Grupico für Anfragen und Reservierungen unter der Nummer 06841-75255. Das Restaurant "La Fattoria" finden Sie in der Sickinger Straße 92 in 66424 Homburg-Sanddorf. se

Übergabe von Spendenfahrzeugen Drei neue Opel Corsa für karitative Einrichtungen

Mit der Übergabe von drei neuen Spendenfahrzeugen hat die Kreissparkasse Saarpfalz drei gemeinnützigen Einrichtungen aus der Region eine große Freude bereitet. Unter dem Motto "Sparen mit Gewinn - Helfen mit Herz" sorgt die KSK zusammen mit dem Sparverein Saarlande e.V. immer wieder dafür, dass mit dem erwirtschafteten Geld karitative Einrichtungen unterstützt, werden können.

Das Gewinnsparen stellt eine gelungene Verbindung zwischen finanzieller Vorsorge und sozialem Engagement dar. Die Aktion ermöglicht es den Teilnehmern, regelmäßig einen festen Betrag zu sparen und gleichzeitig die Chance auf attraktive Gewinne zu haben. Ein Teil des gesparten Betrags wird dabei in gemeinnützige Projekte investiert. Die Übergabe der Autos ist ein sichtbares Zeichen dieser Unterstützung und soll die



Drei gemeinnützige Einrichtungen aus der Region erhielten von der KSK Saarpfalz jeweils einen neuen Opel Corsa © Heinz Hollinger



wertvolle Arbeit der karitativen Einrichtungen würdigen und fördern. Die mit der Region eng verbundene Kreissparkasse Saarpfalz bietet ihren Kunden schon seit mehr als einem halben Jahrhundert das Gewinnsparen an, eine Sparform mit der man mit niedrigem Einsatz tolle Gewinne erhalten kann und gleichzeitig Gutes tut. Unter der Leitlinie "Sparen mit Gewinn - Helfen mit Herz" erfreut sich das Gewinnsparen nach wie vor großer Beliebtheit. Neben dem Sparen und Gewinnen übernimmt der Sparverein Saarland e.V. eine wichtige Funktion im sozialen Gefüge des Saarlandes. In diesem Jahr kamen so 951.778,00 Euro zusammen, die für soziale Zwecke verwendet werden. Seit 1967 ist der Sparverein Saarland e.V. im Sozialbereich unseres Landes engagiert, in Geld



ausgedrückt mit rund 27 Millionen Euro. Schwerpunkt seiner Hilfe ist die Unterstützung der Mobilen Sozialen Dienste sowie gemeinnütziger Projekte und Institutionen. Alleine im Jahr 2022 konnten saarlandweit 41 Spendenfahrzeuge im Wert von ca. 510.000,00 Euro übergeben werden, davon 4 im Saarpfalzkreis im Wert von 34.820.00 Euro. Auch die KSK Saarpfalz ist sich ihrer Verantwortung bewusst und sorgt im Sinne der guten Sache unentgeltlich für den Vertrieb der Gewinnlose und kann



Die neuen Autos sind fortan im Straßenverkehr gut zu erkennen mit dem auffallend roten Sparkassen-Logo © Heinz Hollinger

durch den dadurch erwirtschafteten Reinerlös drei karitative Einrichtungen in ihrer wertvollen Arbeit unterstützen. Bei der feierlichen Übergabe an der Homburger KSK-Hauptstelle waren Vertreter und Vertreterinnen der Kreissparkasse, darunter Vorstandsmitglied Stefan Gessner sowie die glücklichen Empfänger der drei neuen Autos anwesend. Die gespendeten Fahrzeuge sollen den Einrichtungen helfen, ihre Mobilität und



Es herrschte sichtliche Freude bei der Schlüsselübergabe durch KSK Vorstandsmitglied Stefan Gessner © Heinz Hollinger

damit auch ihre Effizienz und Reichweite zu erhöhen. Ob für die Beförderung von Klienten, die Erledigung von Besorgungen oder den Transport von Materialien - die Autos werden in vielerlei Hinsicht nützlich sein und einen spürbaren Beitrag zum täglichen Betrieb leisten. KSK-Vorstandsmitglied Stefan

Gessner wies in seiner Ansprache auf die Bedeutung der Aktion Gewinnsparen hin und dass man so nicht nur den Sparern attraktive Gewinnmöglichkeiten biete, sondern auch einen wichtigen Beitrag für das Gemeinwohl leiste. Die Übergabe der Autos sei ein Beispiel dafür, wie Sparen und Helfen Hand in Hand gehen können. Herr Gessner dankte auch allen Kundinnen und Kunden, die Monat für Monat GewinnSpar-Lose kaufen und damit viel Gutes tun. Je ein Opel Corsa ging an das DRK, Kreisverband St. Ingbert, an die Ökumenische Sozialstation Bexbach und an das Christliche Jugenddorf Homburg. Die Vertreter dieser drei karitativen Einrichtungen zeigten sich tief bewegt und dankbar für die großzügige Unterstützung. Sie hoben allgemein hervor, wie sehr diese Spende ihre Arbeit erleichtern wird und welche positiven Auswirkungen sie auf die betreuten Menschen haben wird. Die Aktion "Sparen mit Gewinn - Helfen mit Herz" der Kreissparkasse zeigt eindrucksvoll, wie finanzielle Produkte und soziale Verantwortung miteinander verknüpft werden können. Solche Initiativen stärken nicht nur das Vertrauen in die Finanzinstitute, sondern tragen auch zum sozialen Zusammenhalt und zum Gemeinwohl bei.

Im Jahr 2023 konnte der Sparverein Saarland e.V. 7.614.226,00 Mio. GewinnSpar-Lose verkaufen. Von jedem Los im Wert von 2,50 Euro gehen 12,5 Cent in den Spendentopf. Somit konnte ein Reinertrag von 951.778,00 Euro erwirtschaftet werden. Der Dank dafür gilt allen GewinnSparern, überwiegend Kunden der Sparkassen und Volksbanken, die unter dem Motto "Sparen mit Gewinn - Helfen mit Herz" immer wieder gern teilnehmen. Sie spielen sowohl im monatlichen Abolosverkauf als auch über Einzellose; GewinnSpar-Lose können aber auch über die Internetseite des Sparvereins unter www.sparverein.de bezogen werden. © Heinz Hollinger

Energieversorgung in der Region

Kompetenznetzwerk trägt zur Sicherung bei

Seit 2018 kooperieren Versorgungsunternehmen erfolgreich im technischen Bereich.

Energieversorger sind ein wichtiger Teil der Daseinsvorsorge in Deutschland. Die Versorgung mit Strom, Gas, Wärme, Mobilität oder Telekommunikation ist eine grundlegende Dienstleistung. Sie sorgt für mehr Lebensqualität. Vor dem Hintergrund steigender technischer Anforderungen haben sich 2018 Versorger aus der Region dazu entschlossen, ein Netzwerk zu gründen. Die Partner unterstützen sich seitdem bei der Bewältigung ihrer Aufgaben. Das Netzwerk steht weiteren Kooperationspartnern offen gegenüber und wächst weiter. Am 9. Juli 2024 wurde das bewährte Störhilfeabkommen in Kaiserslautern erneut unterschrieben. Mittlerweile zählen elf Energieversorger aus der Region zu dem Kompetenznetzwerk. Neben den Gründungsmitgliedern sind die EWR Netz GmbH in Alzey, die Stadtwerke Grünstadt GmbH und die Stadtwerke St. Ingbert GmbH (Biosphären Stadtwerke) ebenfalls dem Netzwerk beigetreten. Zu den Mitgliedern der ersten Stunde zählen die EnergieSüdwest Netz GmbH aus Landau, die Stadtwerke Homburg GmbH, die Stadtwerke Pirmasens Versorgungs GmbH, die Stadtwerke Zweibrücken GmbH, die Stadtwerke Kusel GmbH, die Stadtwerke Neustadt an der Weinstraße und die SWK Stadtwerke Kaiserslautern. Die Partner



Bernd Bohn, Stadtwerke Kusel GmbH | Steffen Albert,
Stadtwerke Grünstadt GmbH | Martin Gödel, Stadtwerke
Neustadt an der Weinstraße GmbH | Dr. Arvid Blume,
Stadtwerke Kaiserslautern Versorgungs-AG | Oliver Lellek, EWR
Netz GmbH | Werner Brennemann, Stadtwerke Zweibrücken
GmbH | Jürgen Bach, Biosphären-Stadtwerke GmbH & Co. KG
| Dr. Robert Grajcarek, EnergieSüdwest Netz GmbH | Jürgen
Böhnlein, Stadtwerke Grünstadt GmbH | Frank Barbian,
Stadtwerke Homburg GmbH

© Stadtwerke Kaiserslautern

unterstützen sich gegenseitig bei Not- und Störfällen. Dabei geht es weniger um reguläre Rufbereitschaftseinsätze, sondern darum, dass sich das Netzwerk im Falle von großen Störungen und Notfällen unterstützt. Nämlich dann, wenn das Personal oder die verfügbaren Betriebsmittel der Kooperationspartner

Lieber ein Lied auf den Lippen, als ein Pfeifen im Ohr!

die Situation nicht bewältigen können. Die Vorstände und Geschäftsführer stimmen überein, dass alle von diesem Netzwerk profitieren: "Die Wettersituation in der Vergangenheit hat beispielsweise gezeigt, dass wir immer häufiger auf extreme Situationen schnell reagieren müssen. Hier gilt es, sich nach Möglichkeit gegenseitig zu helfen - mit Manpower oder mit Betriebsmitteln. Die Mitglieder des Netzwerks geben sich Rückendeckung. Beispielsweise wenn ein Spezialwerkzeug bzw. -material fehlt oder Störfälle auftreten, die einen einzelnen Versorger vor große Herausforderungen stellen." Ein weiterer Vorteil: Die Krisenmanagementbeauftragten der Unternehmen tauschen sich regelmäßig aus und stehen sich beratend zur Seite. Dieses einzigartige Modell verbessert Versorgungssicherheit und Netzeffizienz. Davon profitieren sowohl alle Bürgerinnen und Bürger als auch die Kooperationspartner selbst. Das Netzwerk soll weiterwachsen. Deshalb bietet die Kooperationsvereinbarung die Möglichkeit, dass sich auch in Zukunft weitere Unternehmen dem Kompetenznetzwerk anschließen.

Unter https://www.stadtwerke-homburg.de finden Sie viele interessante Informationen über Ihren Energieversorger. © Stadtwerke HOM



Historischer Marktplatz in Homburg

Eine Erfolgsgeschichte der letzten Dekade

Dass sich Homburg als Einkaufs- und Genussstadt auch über die Grenzen des Saarlandes hinaus großer Beliebtheit erfreut, ist längst kein Geheimnis mehr. Besonders der historische Marktplatz im Herzen der Altstadt lädt zum Flanieren und Verweilen ein und ist stets einen Besuch wert. Doch dem war nicht immer so. Noch vor knapp einem Jahrzehnt war das Angebot, vor allem in Bezug auf die ansässige Gastronomie, gering und der Platz eine wenig genutzte Freifläche.

Den Startschuss der Transformation setzte die Eröffnung des Restaurants Oh!lio im Jahr 2015. Hier nehmen Küchenchef Francesco Nardi und das Team rund um Restaurantleiter Marco Dante die Gäste mit auf eine kulinarische Reise quer durch Italien. Von Klassikern wie Hausgemachter Pizza und Pasta bis hin zu zart geschmortem Roastbeef oder einem original



Längst hat sich das Oh!lio mit seinem mediterranen Flair am Marktplatz etabliert © Mathias Blum

italienischen Tiramisu zum süßen Abschluss, kommen Freunde der mediterranen Küche hier voll auf ihre Kosten. Neun Jahre zuvor war in den Räumlichkeiten des Restaurants noch ein Buch- und Zeitschriftenhandel beherbergt und das historische Gebäude in einem schlechten Zustand. Erst eine aufwendige und kostenintensive Renovierung ließ das Gebäude in neuem Glanz erstrahlen. Mit diesem, von Familie Nardi initiierten Projekt,



Große Freude, bei den Gästen des Restaurants Oh!lio

© Mathias Blum



Einfach Kult.

Seit mehr als 40 Jahren.

Jetzt auch online: bagatelle-homburg.de

Bagatelle | Die Homburger Stadtzeitung

wurde dem historischen Marktplatz wortwörtlich neues Leben eingehaucht, denn Woche für Woche füllte sich die ehemals karge Freifläche mit immer mehr Menschen, die zum Essen und Bummeln kamen und auch die umliegenden Geschäfte gerne besuchten. Die hohen Besucherzahlen führten schon bald dazu, dass auch der Außenbereich des Restaurants erweitert werden konnte. Heute umfasst die zum Teil sogar überdachte Terrasse des Oh!lio's rund 160 Sitzplätze und hat dem Marktplatz das wunderbare Ambiente des berühmten "Dolce Vita" verliehen, das viele Italienurlauber so sehr lieben. Dazu trägt nicht zuletzt auch die mediterrane Gestaltung des Außenbereichs bei. Olivenbäume in großen Töpfen, Feigenbäume und zahlreiche Blumen, die Restaurantleiter Marco Dante persönlich pflanzt und liebevoll pflegt, lassen Urlaubsgefühle aufkommen, wenn man den Marktplatz betritt. Genauso wie gutes Essen gehört auch ein wohlschmeckender Wein zu einem gelungenen Restaurantbesuch dazu. Um das zu zelebrieren und dem Wein

ein besonderes Augenmerk zukommen zu lassen, ist nur zwei Jahre nach der Eröffnung des Oh!lio's gleich nebenan im ehemaligen Schmuckgeschäft Carrera eine kleine aber feine Vinothek entstanden. Im Vin!oh genießt man sorgsam ausgewählte Weine aus den besten Anbaugebieten der Welt und dazu selbstverständlich Antipasti und gute Gespräche. Schnell hat sich der kleine Laden zu einem beliebten Treffpunkt entwickelt, was nicht zuletzt auch den regelmäßig stattfindenden Party-Angeboten zu verdanken ist. So gibt es beispielsweise jeden dritten Donnerstag im Monat eine Afterwork-Party, die bei

Ingenieurbüro Schindin GmbH

Plakette fällig? Wir führen die Hauptuntersuchung

& Änderungsabnahmen an Ihrem Fahrzeug durch. Ohne Termin.

Unsere Prüfstellen in Ihrer Nähe

Merchweiler

Quierschiederstr. 20 66589 Merchweiler

2 06825 / 8016756

Ramstein

Spesbacher Str. 61d 66877 Ramstein-Miesenbach

雪 06371/6177637

Bexbach

Saarpfalz-Park 105a 66450 Bexbach

2 06826 / 53231

info@schindin.de



Der Marktplatz ist zu einem wunderschönen und belebten Ort geworden © Marcel Schmitt

den Homburgerinnen und Homburgern gut ankommt. Auch das jährlich stattfindende Weinfest mit Livemusik von Elmar Federkeil ist immer gut frequentiert. Darüber hinaus kann das Vin!oh auch für private Veranstaltungen, wie etwa Geburtstage oder andere Feierlichkeiten gemietet werden; Service und Verpflegung inklusive. Neben dem Genuss spielt auch die Kultur am historischen Marktplatz eine zentrale Rolle. So gibt es seit über zwanzig Jahren den Homburger Musiksommer, der sich, auch über die Grenzen der Stadt hinaus, großer Beliebtheit erfreut. Jedes Jahr sind hier an den Wochenenden von Ende Mai bis Anfang September musikalische Klänge unterschiedlichster Stilrichtungenzuvernehmen. Für das leibliche Wohlder Besucher sorgten dabei viele Jahre lang das spanische Restaurant Don Quichotte und ein Getränkewagen. Heute dürfen sich die Gäste auch über frisch zubereitete Pinsa, eine Art Pizzabrot, das nach dem Backen erst belegt wird, freuen, denn das Oh!lio Team ist während des Musiksommers jeden Freitag ab 18.00 Uhr mit Pinsa-Wagen und Getränkezelt vor Ort. Dass die Küche des Restaurants bis 22.00 Uhr geöffnet hat, freut dabei nicht nur die Besucher*innen des Musiksommers, sondern bietet



Die Antipasti-Wäscheleine ist der beliebte Vorspeisen-Klassiker im Oh!lio © Mathias Blum

sich auch für all diejenigen **Anschluss** an. die im an diverse Homburger Kulturveranstaltungen nicht hungrig nach Hause gehen möchten. Auch im Bereich Catering konnten Francesco Nardi und Marco Dante inzwischen Fuß fassen. So werden heute beispielsweise die beliebten Filmnächte auf dem Homburger Schlossberg oder das Brandner Kaspar Festival von italienischen Köstlichkeiten aus der Küche des Oh!lio's begleitet. Zum Angebot gehört auch ein Eis-Wagen, der so beliebt ist, dass er zum

SANITÄR – HEIZUNG

Schlosserei
Klempnerei
Kaminsanierung
in Edelstahl
Solaranlagen

Telefon: 0 68 41 - 29 48 Telefax: 0 68 41 - 1 21 38

Lornung Cornung

66424 Homburg-Beeden ◆ Blieskasteler Straße 110



Feinste Pizza vom Oh!lio Foodtruck © Mathias Blum

über Eistorten, bis hin zu selbst gestaltbarem Eis am Stiel und lässt definitiv keine Wünsche offen. Aufgrund der hohen Nachfrage kann man das handgefertigte Eis nun auch an zwei weiteren Standorten im Saarland bzw. der Pfalz genießen. So kam im Jahre 2022 das Eiscafé im Neunkircher Globus dazu und erst vor wenigen Monaten durften sich die Einwohner*innen von Waldmohr über ein Gelat!oh Café an ihrem Marktplatz freuen. Dass sich alles einmal so entfalten würde, hatte Familie Nardi bei der Eröffnung des Restaurants vor knapp zehn Jahren





Sommerstimmung am Freitagabend vor dem Vin!oh © Mathias Blum

nicht kommen sehen. Umso schöner ist es, die Entwicklung zu beobachten, die der historische Marktplatz in Homburg seitdem durchlaufen hat. Die Menge an Laufkundschaft ist um ein Vielfaches gestiegen, der Markt ist zu einem Ort geworden, an dem man gerne sitzen und verweilen möchte, tagtäglich herrscht reges Treiben, was sich nicht zuletzt auch positiv für die Geschäfte der Eisenbahnstraße sowie der Saarbrücker Straße



Ein voller Marktplatz, dank dem Musiksommer und dem gastronomischen Angebot © Mathias Blum



ausgewirkt hat. Gebäude, die zuvor renovierungsbedürftig oder sogar heruntergekommen waren, erstrahlen heute in neuem Glanz, sehen gepflegt aus und prägen das Stadtbild in positiver Weise. Neue Geschäfte am und um den Marktplatz herum haben sich angesiedelt und es ist ein enger Zusammenhalt zwischen den ansässigen Gewerbetreibenden entstanden. Mit Blick auf die Zukunft sagt Marco Dante: "Stillstand kennen wir nicht!" Man darf also gespannt sein, auf weitere positive Entwicklungen am historischen Marktplatz in Homburg.

Wenn auch Sie nun Lust auf einen Besuch in Homburg bekommen haben, möchten wir Ihnen zum Abschluss noch zwei besondere Highlights ans Herz legen. Zum einen wäre hier das Feiertagsfrühstück im Oh!lio zu nennen, bei dem jeder Tisch ein eigenes Buffet serviert bekommt. Zum anderen sollten sich alle Eltern und Großeltern den ersten Schultag nach den Sommerferien vormerken, denn da steht das Oh!lio ganz im Zeichen der Kinder, die mit bunter Dekoration und einem kleinen Geschenk empfangen werden, um diesen besonderen Tag zu feiern. Genießen Sie das mediterrane Flair, Genuss, Kultur und Gastfreundschaft, die hier Hand in Hand gehen und sowohl Einheimische als auch Besucher zum Verweilen einladen.

"Memory Walk"- Infotag Demenz "Erinnerungsspaziergang durch die Stadt"



Kommen Sie gerne vorbei und informieren Sie sich © PSP

Das gerontopsychiatrische Netzwerk mit Schwerpunkt Demenz im Saarpfalz-Kreis unter der Federführung der Psychosozialen Projekte Saarpfalz in Kooperation mit der Landesfachstelle Demenz Saarland veranstaltet am 10.09.2024 im Monat des Weltalzheimertages auf dem Christian-Weber-Platz erneut einen "Memory Walk" d.h. einen Infotag rund um das Thema "Demenz" sowie einen verbalen "Erinnerungsspaziergang durch die Stadt". Ein Stadtführer wird auf dem Christian-Weber-Platz über die Geschichte von Homburg erzählen.

Neben dem "verbalen Schlendern" durch die Homburger Stadtgeschichte werden weitere Aktivitäten vor Ort stattfinden u.a.: Auftritt einer Ukulele-Gruppe, Vorstellung des Museumskoffers, Auftritt eines Unterhaltungskünstlers mit Riesenblasen-Show sowie u.a. ein Infostand der Malteser

mit Besuchshunden zum Streicheln. Die Veranstaltung findet von 10 bis 14 Uhr statt. In dieser Zeit werden die Mitglieder des Gerontopsychiatrischen Netzwerkes ihre Arbeit und ihre Angebote für Menschen mit Demenz vorstellen. Es kann sich



Die Märchenerzählerin Fr. Doris Migenda bei einem ihrer Vorträge © PSP

jeder, der möchte an zahlreichen Ständen von Netzwerkpartnern rund um das Thema "Demenz" informieren. Neben allgemeinen Infos werden an diesem Tag Beispiele aus der praktischen Betreuungsarbeit mit Demenzpatienten erläutert und individuelle Hilfsangebote aufgezeigt. Die Teilnahme an der



Die Bewegungstherapeutin Fr. Anja Grimm ProSeniore Residenz Hohenburg animierte zum Mitmachen © PSP

Veranstaltung ist kostenlos. Allen Interessierten soll an diesem Tag im Monat des Weltalzheimertages das Thema "Demenz" ein bisschen nähergebracht werden.

Wenn Sie mehr über die Arbeit des Netzwerkes erfahren oder nähere Informationen über das Thema "Demenz" möchten, dann wenden Sie sich bitte an: Gerontopsychiatrisches Netzwerk mit Schwerpunkt Demenz im Saarpfalz-Kreis c/o Psychosoziale Projekte gGmbH Goethestr. 2 66424 Homburg Telefon 06841/93 43-0, www.psp-homburg.de



Gemeinsam für die Region

Neuer ServicePunkt in der Gemeinde Gersheim

Am 1. Juli 2024 eröffnete die Gemeinde Gersheim in Zusammenarbeit mit der Kreissparkasse Saarpfalz einen neuen ServicePunkt innerhalb der Geschäftsstelle der Kreissparkasse in der Bahnhofstraße 5b. Bürgerinnen und Bürger haben hier die Möglichkeit, barrierefrei und zentral gelegen, eine Vielzahl an Beratungsdiensten in Anspruch zu nehmen. Von Rentenberatung über Pflege bis hin zur Bauaufsicht – hier wird eine Vielzahl an Lebenslagen kompetent abgedeckt.

Die Gemeinde Gersheim freut sich, in Kooperation mit der Kreissparkasse Saarpfalz ab dem 1. Juli 2024 einen neuen ServicePunkt in der Kreissparkassenfiliale in der Bahnhofstraße 5b zu eröffnen. Dieses Angebot ermöglicht es Bürgerinnen und Bürgern, barrierefrei und zentral gelegen, eine Vielzahl an Beratungsdiensten in Anspruch zu nehmen. Der neue ServicePunkt bietet umfangreiche Beratungsangebote für Bürgerinnen und Bürger. Durch die Kooperation mit verschiedenen Partnern werden Themen



Michael Clivot - Bürgermeister der Gemeinde Gersheim; Armin Reinke - Vorstandsvorsitzender der Kreissparkasse Saarpfalz; Patrick Zahm - Geschäftsstellenleiter der Geschäftsstelle Gersheim; Gerald Müller - Bereichsleiter Privatkunden der Kreissparkasse Saarpfalz; Stefan Ricci - Filialdirektor St. Ingbert und Blieskastel der Kreissparkasse Saarpfalz (von links)

© Kreissparkasse Saarpfalz

KfZ - Service + Elektrik WENDEL Schon daran gedacht? Klimaanlagen Inspektion! Alle 2 Jahre zum Check! Auch für Kältemittel R1234yf. Www.kfz-wendel.de info@kfz-wendel.de

Silvia Caspar-Pallasch

Freiberufliche Krankenschwester

- Verhinderungspflege
- Seniorenbetreuung
- -Demenzbetreuung
- Alltagsbegleitung

Abrechnung mit allen Krankenkassen Tel.: 0177 - 827 4202

wie Rente, Pflege, Senioren, Jugendhilfe und Bauaufsicht kompetent und umfassend behandelt. Rentenberatung Frau Rosi Müller-Hau, gewählte Versichertenälteste der Deutschen Rentenversicherung Saarland, führt die Rentenberatung durch. Sie unterstützt bei allen Fragen rund um das Thema Rente und hilft bei der Klärung individueller Anliegen. Die Sprechzeiten im Juli sind mittwochs vormittags von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr. Eine Terminvereinbarung ist erforderlich und kann über Frau Kunz unter der Telefonnummer 06843/801-101 erfolgen. Pflegestützpunkt Der Pflegestützpunkt bietet eine vertrauliche, trägerneutrale und kostenlose Beratung für alle gesetzlich Versicherten zum Thema Pflege. Betroffene und Angehörige erhalten Unterstützung bei der Antragstellung für Pflegeleistungen, der Nutzung bestehender Pflegegrade und anderen pflegerischen Fragen. Die Sprechstunden finden regelmäßig am zweiten Mittwoch im Monat von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr im Beratungszimmer der Kreissparkasse statt. Terminvereinbarungen sind bei Frau Susanne Fehrenz unter Tel.: 06841/104-8243 oder per E-Mail an susanne.fehrenz@ saarpfalz-kreis.de möglich. Senioren- und Behindertenbeirat Gersheim (SBBG) Der Senioren- und Behindertenbeirat der Gemeinde Gersheim vertritt die Interessen von Seniorinnen, Senioren und Menschen mit Behinderung. Er informiert über Dienstleistungen, setzt sich für Barrierefreiheit ein und kooperiert mit relevanten Institutionen und Vereinen. Termine im Juli können über Frau Kunz unter Tel. 06843/801-101 vereinbart werden. Seniorensicherheitsberatung Der Sicherheitsbeauftragte des SBBG, Herr Florian Klein, bietet präventive Informationen zu Sicherheitsrisiken im Alter.

> Er klärt über Betrugsmethoden und kriminelle Handlungen auf, um Sicherheit der Seniorinnen und Senioren zu erhöhen. Weitere Informationen und Terminvereinbarungen sind ebenfalls über Frau Kunz möglich. Untere Bauaufsicht (UBA) Die Untere Bauaufsichtsbehörde überwacht die Einhaltung aller öffentlichrechtlichen Vorschriften bei Bauvorhaben. Sie bietet regelmäßig Sprechstunden an, um Bauvorhaben und Fragen rund um das Thema Bauen zu klären. Termine können über die bekannten Kontaktmöglichkeiten vereinbart werden. Armin Reinke, Vorstandsvorsitzender der Kreissparkasse

Saarpfalz, freut sich darüber, dass die Kooperation mit der Gemeinde Gersheim auch den Geschäftsstellenstandort der Kreissparkasse Saarpfalz sichert. "Die Zusammenarbeit mit der Gemeinde Gersheim ermöglicht es uns, unsere Räumlichkeiten für einen wichtigen sozialen Zweck zur Verfügung zu stellen und den Bürger*innen einen direkten Zugang zu wichtigen Beratungsdiensten zu bieten. Wir freuen uns, dieses Projekt unterstützen zu können und damit einen Beitrag zur Stärkung der Gemeinschaft zu leisten," betont Armin Reinke. Auch Bürgermeister Michael Clivot zeigt sich erfreut: "Mit dem neuen ServicePunkt schaffen wir einen zentralen Anlaufpunkt für vielfältige Beratungsangebote und erleichtern den Bürgerinnen und Bürgern den Zugang zu wichtigen Informationen und Unterstützungsleistungen. Dies ist ein weiterer Schritt, unsere Gemeinde bürgerfreundlicher und lebenswerter zu gestalten." Die genauen Sprechzeiten und Kontaktmöglichkeiten zur Vereinbarung von Terminen sind auf der Website der Gemeinde unter www.gersheim.de/beratung zu finden. © KSK Saarpfalz

Ein engagierter Unternehmer

Die Bagatelle gratuliert ihrem Chef zum 30. Geburtstag



Marcel Schmitt (schwarzes Shirt) mit Freunden bei seiner privaten Geburtstagsfeier im Vin!oh © Ann-Kathrin Schmitt

Am 4. August 2024 wurde Marcel Schmitt, der Inhaber der "Bagatelle | Die Homburger Stadtzeitung", 30 Jahre alt. Das Team der Bagatelle gratuliert ihm herzlich und möchte diesen besonderen Tag nutzen, um seine bisherige Karriere vorzustellen.

Marcel Schmitt übernahm die Bagatelle im Oktober 2019 von Heinz Hollinger. Doch bereits 2013, im Alter von nur 19 Jahren, gründete Schmitt seine eigene Firma, die mps.agency. Diese Agentur konzentriert sich auf Marketing und Medien. Schmitt baute das Unternehmen ohne finanzielle Unterstützung aus dem Elternhaus auf und reinvestierte jeden verdienten Euro in sein Geschäft. Trotz der Herausforderungen durch die Corona-



Pandemie führte er die mps.agency und sein Team erfolgreich durch diese schwierige Zeit. Im Juni 2021 übernahm er auch das Stadtmagazin "es Heftche", das seit über 26 Jahren im Landkreis Neunkirchen und der Saarpfalz etabliert ist. Marcel Schmitt ist nicht nur ein begeisterter Unternehmer, sondern engagiert sich auch aktiv für Homburg. Er ist ehrenamtlich seit über 20 Jahren, seit seiner Jugend, bei der Feuerwehr tätig. Auch ist Schmitt seit 2020 ehrenamtlich als Vorsitzender des Gewerbeverein Homburg e.V. aktiv. Sein Engagement und seine Arbeit machen ihn zu einem wertvollen Mitglied der Homburger Gemeinschaft.

Das Team der Bagatelle wünscht Marcel weiterhin viel Erfolg, Gesundheit und Glück. Möge er auch in Zukunft mit seiner Energie und Kreativität Homburg und seine Unternehmen voranbringen. Kontakt: Bagatelle | Die Homburger Stadtzeitung, Redaktion & Anzeigenberatung: Eisenbahnstraße 3, 66424 Homburg, Telefon: +49 6841 - 1877324, Montag bis Freitag von 08:00 bis 15:00 Uhr.



Bürgermeister Michael Forster besuchte Fotoausstellung

Michel Metz stellte seine Fotografien an der Waldbühne aus

Michel Metz ist seit Jahren begeisterter Kunstfotograf. Der Homburger reist viel und hat dabei beeindruckende Bilder gemacht. Am vergangenen Samstag jedoch blieb er ganz in seiner Heimat: Auf der ehemaligen Waldbühne mitten im Homburger Grün zeigte er seine Werke. Bürgermeister Michael Forster ließ es sich nicht nehmen, persönlich vorbeizuschauen.

Insgesamt 20 Werke, allesamt im Homburger Wald aufgenommen, gab es zu bestaunen. Dabei begeisterte die vielen Besucher vor allem der Blick des Künstlers fürs Detail, der mal den Morgentau auf den Grashalmen zur Geltung kommen lässt oder auch ganz bestimmte Formen und Farben oder auch den Sonnenstrahl durch Blätter, Äste und Sträucher hindurch gekonnt in Szene setzt. "Ich bin wirklich froh, dass



Der Künstler im gespräch mit Michael Forster © Angela Metz

Sie uns diese Werke, eine Hommage an den Homburger Wald, zeigen. Passender könnte die gewählte Örtlichkeit für diese Ausstellung kaum sein", zeigte sich auch der Bürgermeister begeistert vom gesamten Ambiente. Man merke, dass die Fläche für solche Veranstaltungen absolut geeignet sei, so Forster. Und am sehr hohen Besucheraufkommen – das neben den Werken sicher auch an der ungewöhnlichen Location lag – auch, "dass





Zahlreiche Besucher:innen fanden sich an der Waldbühne ein © Angela Metz

die Waldbühne für viele Menschen in Homburg doch eine ganz besondere Bedeutung hat", stellte der Bürgermeister fest und erzählte, dass auch er selbst viele Erinnerungen mit dieser historischen Stätte verbinde und des Öfteren vorbeischaue.

Dem Künstler Michel Metz wünschte Bürgermeister Michael Forster weiterhin "das Auge für die richtigen Momente und Blickwinkel", damit auch künftig solch tolle Aufnahmen in Homburg und auf Reisen aus der ganzen Welt entstehen. © Stadt HOM

"Kukuk-Box" auf dem Homburger Christian-Weber-Platz

Offizielle Einweihung erfolgte vom neuen Oberbürgermeister Michael Forster

Unter dem Motto "Homburg erlebenswert" ging die Förderung im Rahmen des "ZiZ"-Programms aus Bundesmitteln in die nächste Runde. "ZiZ" steht für "Zukunftsfähige Innenstädte und Zentren".

Hatte Bürgermeister Michael Forster vor ein paar Wochen die drei "Lieblingsmenschen" (bunte Aufsteller in der Innenstadt) "begrüßt", so eröffnete er am 3. August nun als neu gewählter



Oberbürgermeister Michael Forster sprach zur Einweihung einige Dankesworte © Chris Ehrlich



Grüne Bäumchen geben dezent Schatten - was will man mehr? © Chris Ehrlich

Oberbürgermeister die mobile "Kukuk-Box" mit Möblierung, den Pflanzkübeln und allem drumherum auf dem Homburger Christian-Weber-Platz. Glückwunsch an dieser Stelle von der bagatelle! Manche Homburger dürften sich im Vorfeld ob der aufgestellten riesenhaften grünen "Plastikcouchen" etwas mokierthaben.Sei´sdrum:Mitdenaktuellaufgestellten Pflanzen, den Schatten spendenden Bäumchen und den gemütlichen Strandliegestühlen dürfte jetzt mit dem mobilen Spielplatz auch der letzte verstanden haben, dass die aus Fördergeldern bezahlten Einrichtungsgegenstände auf dem Christian-Weber-Platz allesamt zum Wohle und zum Vergnügen sowie einer entspannenden Aufenthaltsqualität der Bevölkerung beitragen

sollen. Dies betonte OB Forster auch noch einmal ausdrücklich in seiner Eröffnungsrede: "Was ich hier heute sehe, finde ich gut und es erhält positiven Zuspruch. Ich bin dafür sehr dankbar, weil all das, was wir hier heute offiziell in Dienst stellen, nicht den städtischen Haushalt belastet." Dafür bedankte er sich bei Dagmar Pfeiffer, der Wirtschaftsförderin der Stadt, und ihrem gesamten Team sowie auch Axel Ulmcke dem Beigeordneten für Stadtmarketing, die die Gelder hierzu beschaffen konnten. "Mit diesem Geld können wir etwas ausprobieren, um zu sehen, wie es bei der Bevölkerung ankommt", sagte der OB weiter und begrüßte auch den Sparkassendirektor Gerald Müller



"Die Konfettis" (Stelzenläufer) und viele Besucher am Tag der offiziellen Einweihung © Chris Ehrlich





Mehr Infos unter: www.camping-koenigsbruch.de



Einfach klasse: Die Jugendgarde der HNZ (Homburger Narrenzunft e.V.) © Chris Ehrlich

vom Förderverein Stadtmarketing. Des Weiteren begrüßte er diverse anwesende Stadträte und das Kulturamt und bedankte sich nochmals bei Ingrid Schwarz, der Geschäftsführerin des von der Stadt beauftragten Planungsbüros WSW aus Kaiserslautern. Zum Abschluss betonte Michael Forster, wie dankbar er sei für den Zuspruch und die Zustimmung im Stadtrat zu dieser Aktion. Nach dem offiziellen Teil ging es



Die durchweg "grüne Aufwertung" des Christian-Weber-Platzes © Chris Ehrlich





weiter mit verschiedenen Tanzvorführungen der Homburger Narrenzunft & Ballettabteilung. Der FC Homburg hatte einen Stand mit Glücksraddrehen und gab Produkte vom Sponsor Dr. Theiss Naturwaren aus. Kinder, die es wollten, konnten sich im kleinen HNZ-Pavillon schminken lassen. Die Veranstaltung hatte "Glück", dass erst nach einigen Tanzvorführungen ein Regenguss einsetzte und damit nach und nach leider allmählich alle Besucher von der Bildfläche vertrieb.

Mann, o Mann: Was ist das bloß für ein Sommer 2024? Na ja dieser Tage sieht man jedenfalls immer wieder Kinder, Familien und auch Jugendliche verschiedenen Alters, die allesamt das Angebot der Stadt auf dem Christian-Weber-Platz nutzen. Also, wenn das Wetter mitspielt... © Chris Ehrlich

"Irischer Frühschoppen"

Obst- und Gartenbauverein Schwarzenbach hatte eingeladen

Der jährliche irische Frühschoppen in der Dorfmitte von Schwarzenbach unter mächtigen Nussbäumen, ist immer wieder eine Erfahrung, die alle Sinne anspricht. Unter dem schützenden Blätterdach der Bäume versammelten sich auch diesmal nicht nur Dorfbewohner, um die traditionelle irische Kultur in ihrer ganzen Pracht zu feiern.



Irische Melodien und Folk-Songs, mal lebhaft und fröhlich oder melancholisch und nachdenklich spiegelten die Seele Irlands wider © Heinz Hollinger



Viele Gäste brachten ihre Liebe zu Irland mit einem entsprechenden Outfit zum Ausdruck © Heinz Hollinger

Denn wenn der Obst- und Gartenbauverein Schwarzenbach zum "Irischen Frühschoppen" einlädt, dann ist Hochbetrieb angesagt. So war es auch diesmal. In der Erikastraße und in den angrenzenden Nebenstraßen war kaum noch ein Parkplatz zu finden. Wer nicht rechtzeitig zur Eröffnung um 11 Uhr da war, musste sich auf eine lange Parkplatzsuche einstellen. Schon rechtzeitig zum Auftakt des Festes mit der Gruppe "The Fenians" waren fast alle Plätze belegt. Mit irischen Melodien und Folk-Songs, wusste die Band die große Besucherschar bestens zu unterhalten und forderte auch zum Tanz auf der Platzmitte auf. Die Klänge von Fiddle, Tin Whistle, Uilleann Pipes und Bodhrán erfüllten den Platz mit einer Energie, die die Zuhörer unweigerlich mitgerissen hat. Die irische Musik, ob lebhaft und fröhlich oder melancholisch und nachdenklich, erzählt Geschichten von Liebe, Verlust, Freude und Hoffnung - Geschichten, die die Seele Irlands widerspiegeln. Natürlich durften auch die typischen irischen Getränke nicht fehlen. Guiness, Kilkenny und Irish Cider waren so recht nach dem Geschmack der Gäste. Der Moment, in dem in Irland das erste

Guinness frisch gezapft wird oder ein Glas irischen Whiskeys erhoben wird, ist ein Höhepunkt jedes irischen Festes. Mit einem herzlichen "Släinte!" - dem irischen Trinkspruch für Gesundheit - stoßen die Gäste auf das Leben an. Diese Getränke sind mehr als nur Begleiter; sie sind Teil der irischen Identität und tragen zur fröhlichen und gelassenen Atmosphäre bei. Auch für das leibliche Wohl war bestens vorgesorgt. Die "Küchentruppe" war voll im Einsatz und bot u.a, Irish Stew, Kichererbsen-Curry und andere irische Spezialitäten an. Aber auch Rollbraten, Schweinebäckchen und Würstchen standen auf



Marco Lampath von der K-Town Pipe Band begeisterte mit seiner Musik auf dem Dudelsack © Heinz Hollinger

der Speisenkarte. Schon sehr früh herrschte auf dem Festplatz eine tolle Stimmung. Die Luft war erfüllt vom Klang irischer Musik, hervorragend gespielt von den Musikern der Gruppe "The Fenians". Die fröhlichen Melodien von Fiddle, Tin Whistle und Bodhrán ließen die Herzen höherschlagen und luden sogar dazu ein, das Tanzbein zu schwingen. "Ich bin begeistert über den Publikumszuspruch in diesem Jahr" freute sich Herbert

HAIR & STYLING LOUNGE Homburg • Talstraße 11 • Tel. 06841 - 29 07









www.hairlounge-homburg.de

HAARSCHNITTE TRENDFRISUREN **COLORATION SPECIALS & MEHR**

WALK INS WILLKOMMEN

Homburg · Untere Allee 17 · Tel. 06841 - 172 10 11 Hairlounge by Bianca



Hochbetrieb unter Nussbäumen beim "Irischen Frühschoppen" in Schwarzenbach © Heinz Hollinger

Gehring, Ideengeber und Organisator mit orange-weiß-grün gefärbtem Bart und Kilt. Seine persönliche Begeisterung für die grüne Insel und die irische Kultur war unverkennbar. Neben der Musik der "Fenians" hatten im Verlauf der Veranstaltung auch die "Hornbacher Sänger" und der Gitarrist Stefan Hoor ihren Auftritt. Immer wieder ein Highlight zwischendurch waren die Darbietungen des Dudelsackspielers Marco Lampath von der K-Town Pipe Band. So nahm der Frühschoppen seinen Lauf und es entstanden überall kleine Gespräche. Alte Freunde trafen sich, neue Bekanntschaften wurden geknüpft. Die Atmosphäre war gelöst und herzlich, es wurde viel gelacht und sogar



Herbert Gehring beim Sammeln von Spenden auf "irische Art" © Heinz Hollinger

gesungen, bis das Wetter an diesem launigen Sonntag der Veranstaltung doch sehr zusetzte. Während man anfangs bei dem einsetzenden Regen einfach näher zusammenrückte und unter den dichten Laubkronen der Nussbäume Schutz fand, sorgte der später einsetzende Starkregen dafür, dass nur noch die hartgesottensten Irish-Fans dem "Irischen Wetter" trotzten. All die erwähnten schönen Momente, aber auch der einsetzende Regen machten das diesjährige irische Fest in Schwarzenbach zu einem unvergesslichen Erlebnis, bei dem die Magie und der Geist Irlands zu spüren war. Es war erneut ein Fest, das die Gemeinschaft eines Ortes stärkt und die Seele nährt - ein Moment des Glücks unter Nussbäumen, der in Erinnerung bleiben wird. © Heinz Hollinger

Frischer Wind am Campingplatz Königsbruch Neueröffnung des Restaurants TINYS



Die volle Terrasse des Restaurants © Mathias Blum

Am 1. August 2024 wurde das Restaurant am Campingplatz Königsbruch mit großer Freude wiedereröffnet. Die neue Pächterin, Carola Jank, bringt frischen Wind in die Gastronomie des beliebten Campingplatzes. Mit ihrer umfassenden Erfahrung in der modernen Küche und ihrer Leidenschaft für frische, hochwertige Zutaten bietet sie eine ausgewogene Speisekarte, die von leckeren Vorspeisen über Salate bis hin zu Burgern und Schnitzeln reicht.



Große Freude, bei den Gästen von Carola Jank (rechts)

© Mathias Blum



Die Musiker bei der Eröffnungs-Party © Mathias Blum



Lächelnde Gesichter, bei der Party © Mathias Blum



Cheers! Auf eine schöne Eröffnungsparty
© Mathias Blum

Das Restaurant erstrahlt in einem neuen, maritimen Look, der perfekt zur idyllischen Seelandschaft des Campingplatzes passt. Gäste können von der Terrasse aus den traumhaften Blick auf den See genießen und die entspannte Atmosphäre der Natur erleben. Ein besonderer Vorteil: Besucher des Restaurants erhalten kostenfreien Zugang zum Campingplatz, was normalerweise nicht der Fall ist. Dies macht einen Besuch noch attraktiver und lädt zu langen Sommerabenden auf der wunderschönen Seeterrasse ein. Die gastronomischen Angebote von Carola Jank sind nicht nur für Camper interessant. Das Restaurant bietet eine perfekte Location für

Feiern aller Art. Egal ob Geburtstage, Jubiläen oder andere Festivitäten – hier findet man den passenden Rahmen für unvergessliche Veranstaltungen. Steven Enkler, der Betreiber des Campingplatzes, zeigt sich begeistert von dem neuen Engagement und ist überzeugt, dass das Restaurant eine große Bereicherung für den Campingplatz darstellt. Der Campingplatz Königsbruch selbst bietet eine Vielzahl von Freizeitmöglichkeiten wie Baden, Angeln, Tennis, Radfahren und Wandern. Mit einer Fläche von 250.000 Quadratmetern, umgeben von Laub- und Nadelwäldern sowie drei Badeseen, ist er ganzjährig geöffnet und verfügt über großzügige,





Das Team von TINYS sucht noch Verstärkung! © Mathias Blum



Viele Menschen kamen schon am ersten Tag vorbei © Mathias Blum

behindertengerechte Sanitäranlagen, Waschmaschinen, Trockner und nun auch wieder einem schönen Restaurant. Für weitere Informationen und Reservierungen steht das Team des Restaurants TINYS unter den Telefonnummern 06841 9933293 oder 0176 20207674 zur Verfügung. Öffnungszeiten: Montag Ruhetag, Dienstag bis Samstag 12.00-22.00 Uhr, Sonntag 12.00-21.00 Uhr. Übrigens: Carola Jank sucht dringend noch Unterstützung in Service und Küche! Wir von der Bagatelle wünschen Carola Jank und Team viel Erfolg und den Gästen wunderbare kulinarische Erlebnisse in diesem besonderen Ambiente.





Zwei Tage Feuerwehrfest 2024 in Homburg Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Homburg Löschbezirk Mitte e.V. lud ein

Am Samstag, 3. August und Sonntag, den 4. August fand auf der "Feuerwache am Hochrech" das alljährliche Feuerwehrfest statt. Dieses große Fest stellt vor allem für Kinder und Familien, aber auch alle Interessierten ein ganz besonderes Jahreshighlight dar.

Volker Kern, seines Zeichens Löschbezirksführer sowie der Vorstand des Fördervereins der Freiwilligen Feuerwehr Homburg Löschbezirk Mitte e.V. mit Manfred Rippel und Walter Seibert freuten sich über den guten Zuspruch bei den



Im Finale zogen die drei bestplatzieren Mannschaften erneut um die Wette © Chris Ehrlich

Homburger Gästen. Nach dem Erfolg des Spaß-Wettbewerbs "Firetruck-Pulling" im letzten Jahr, konnten sich in diesem Jahr zehn Mannschaften samstagabends ab 17:00 Uhr darum streiten, wer von ihnen den 18-Tonnen schweren Tanklöschzug denn am schnellsten mit maximal fünf Teilnehmern pro Team über eine Distanz von 25 Meter ziehen konnte. Diesen Koloss erst mal in Bewegung zu setzen ist kein leichtes Unterfangen. Wenn er aber dann ins Rollen gekommen ist, geht das weitere Ziehen ganz gut. Mit dabei waren die folgenden Gruppen, Rettungswachen bzw. Feuerwehren: FF Reinheim, FF Saarlouis-



Junger Nachwuchs bei der Feuerwehr Homburg © Chris Fhrlich

Innenstadt, Hochwälder Plus Bus, GAL 2023, FF Waldmohr, FF Bexbach-Mitte, FF Schopp, Neunkirchen-5 FF Wellesweiler, FF Höchen und auch die Rettungswache Homburg. In zwei Läufen konnten sich von den zehn Teams für die Finalrunde die drei Teams FF Reinheim, FF Saarlouis-Innenstadt und Hochwälder Plus Bus als Finalisten qualifizieren. Im Finale dann war es sehr, sehr knapp. Mit einem Unterschied von



Sonntags gab es für die Kinder eine Hüftburg © Chris Ehrlich

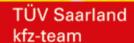


Echte Männer der Homburger Feuerwehr am Grill
© Chris Ehrlich



"Firetruck-Pulling" - Abschlussbild aller beteiligten Gruppen © Chris Fhrlich

jeweils nur einer Sekunde gewann FF Reinheim (30 Sek.) vor Hochwälder Plus Bus (31 Sek.) und FF Saarlouis-Innenstadt (32 Sek.). Die Sieger bekamen ein Gin-Tasting (von Gin-Liebe, Tobias Kirsch), die Zweitplatzierten ein 50-Liter Fass Karlsberg Bier und Platz drei ein 30-Liter Fässchen. Neben den vielen "Trostpreisen" in Form von Körperpflegeprodukten der Firma Dr. Theiss Naturwaren bekam jede teilnehmende Mannschaft auch eine Teilnahmeurkunde überreicht. Sonntags war dann traditionell der Familientag. Oberbürgermeister Michael





TÜVRheinland[®]

Genau. Richtig.

DER ROTE TÜV

Hauptuntersuchung, Abgasuntersuchung und mehr ...

Kfz-Prüfstelle und mobiler Service in:

Blieskastel, Bliesgaustraße 46

106842 92 28-0

Mo – Fr 8.00 – 12.00 Uhr, 13.00 – 17.00 Uhr Sa 8.30 – 12.00 Uhr sowie Termine nach Vereinbarung

■ Homburg, Saarbrücker Straße 124

21 93 21 93

Mo – Fr 8.00 – 12.00 Uhr, 13.00 – 17.00 Uhr Sa 8.30 – 12.00 Uhr

www.der-rote-tuev.de



Sonntags spielte Jo Lauer zur musikalischen Unterhaltung
© Chris Ehrlich

Forster war zum Fassbieranstich um 11:00 Uhr geladen und eröffnete den Reigen. Es war eigens für die lieben Kleinen eine Hüpfburg aufgestellt worden und die Kinder konnten Spritzen-Übungen durchführen, wenn sie wollten. Für die musikalische Untermalung spielte der Musiker Jo Lauer ein buntes Potpourri an Stimmungsliedern und beliebten Klassikern. Es wurden auch immer wieder Führungen durch die Feuerwache angeboten, um allen Interessierten mal zu zeigen, was es hier alles an Ausrüstung, Räumlichkeiten, Fahrzeugen und sonstigen Gerätschaften gibt. Für die staunenden Kinder ist dies jedes Mal wieder ein spannendes und durchweg informatives Highlight!

WIR DRUCKEN VERANTWORTUNGSVOLL
NACH EMAS III/ISO 14001, KLIMANEUTRAL UND
MIT FSC®- UND PEFC-ZERTIFIZIERTEM PAPIER
AUS VORBILDLICHER FORSTWIRTSCHAFT.

WWW.kerndruck.de

An beiden Tagen wurde ausgiebig gegrillt, getrunken und bis in den späten Abend hinein natürlich auch geschwatzt. Alle ließen es sich gut gehen bei der Feuerwehr am Hochrech des Löschbezirks Homburg-Mitte, auch wenn das Wetter nicht immer so recht mitspielen wollte in diesem Jahr. Wir freuen uns schon auf das Feuerwehrfest im kommenden Jahr. © Chris Ehrlich

"Wie viele Leute arbeiten in deinem Unternehmen?" "Ich schätze, knapp ein Drittel!"

Die ROTE ZORA am Mannlich-Gymnasium Musical-Arbeitsgemeinschaft zeigte großartige Vorführung

Kurz vor Schuljahresende war es endlich soweit. Die Musical-Arbeitsgemeinschaft des Mannlich-Gymnasiums präsentierte die ROTE ZORA, eine Geschichte über Freundschaft und Gerechtigkeit.



Die Musical-Arbeitsgemeinschaft zeigte eine großartige Vorstellung © Kai Denkinger

Nach dem Tod seiner Mutter macht sich Branko auf die Suche nach seinem Vater. Alleine unterwegs trifft er auf Zora und ihre Bande, die die Stadt Senj in Atem hält. Er schließt sich der Bande elternloser Kinder an und gemeinsam mit dem Fischer Gorian kämpfen sie gegen die reichen Ratsherren der Stadt. Am Ende gelingt es Ihnen, durch Zusammenhalt und Gemeinschaft Gerechtigkeit für die armen Bürger der Stadt zu erlangen. Hinter den Schülerinnen und Schülern der Klassenstufe 5 bis 7 lag eine lange Zeit des Probens und Übens. Über das gesamte Schuljahr hinweg wurde an den Freitagen und oftmals auch an Samstagen geprobt. Unter der Leitung der beiden Lehrkräfte Lisa Bickelmann und Anke Busch wurden Tanz-, Gesangs- und Schauspieleinlagen eingeübt. Unterstützung erhielt die Musical-AG dabei durch die Kunst-AG der Schule und ehemalige Schülerinnen der Schule, die in stundenlanger Arbeit die Bühnenbilder und Requisiten selbst gestalteten. Um den Aufführungen den passenden Rahmen zu geben, wurde die Aula der Schule in einen Theatersaal verwandelt. Eine



Hinter den Schülerinnen und Schülern der Klassenstufe 5 bis 7 lag eine lange Zeit des Probens und Übens © Kai Denkinger



Zora und ihre Bande halten die Stadt Senj in Atem © Kai Denkinger

professionelle Tontechnik und Klavierbegleitung gaben den Aufführungen den letzten Schliff. Verstärkt durch Schülerinnen und Schüler höherer Klassenstufen wuchsen die jugendlichen Akteure über sich hinaus und erlebten selber, was es bedeutet, in Gemeinschaft Großes zu schaffen. Und so stellte sich am Ende nur noch eine Frage: Was spielen wir als Nächstes? Die Schulgemeinschaft freut sich auf neue Projekte!

Unter https://mannlich-gymnasium.com/ finden Sie viele weitere Informationen über das Christian von Mannlich-Gymnasium. © Dirk Kleemann

Türrahmen mit dem kleinen $oldsymbol{7}$ eh getroffen.

Karriere als opernsänger in Betracht gezogen.



Infos und Preise unter www.bagatelle-homburg.de

Der Brandner Kasper und das Ewige Leben Ein Theaterstück, das Tradition und Moderne verbindet



Der Tod (Dieter M. Meier) versucht den Brandner (Christoph F. Neumann) zu überreden mit ins Paradies zu gehen (Foto von 2023) © Diane Jochem

"Der Brandner Kasper und das Ewige Leben" ist ein Klassiker des bayerischen Volkstheaters, der die Geschichte des Brandner Kasper (Christoph Neumann) erzählt, der den Tod (Dieter Meier) überlistet und eine Verlängerung seines Lebens erwirkt. Unsere Inszenierung vereint traditionelle Elemente mit modernen Interpretationen und viel Humor, wodurch ein spannendes und unterhaltsames Erlebnis für alle Altersgruppen entsteht.

Unsere talentierten Schauspieler und das kreative Team haben unter der Leitung von Bettina Mick hart daran gearbeitet,



Estrichbau-Meisterbetrieb Fußbodenbau&Sanierung

Lieferung und Verlegung von: Teppichböden, PVC-, Linoleum-, Gummibelägen, Laminat und Fertigparkett, Industriebeschichtungen.

Auf über 300m² Ausstellungsfläche: Bodenbeläge, Farben, Tapeten und Malerzubehör. eine Aufführung zu schaffen, die sowohl die treuen Fans des Originals als auch neue Zuschauer begeistern wird. Die Mischung aus Humor, Emotion und Nachdenklichkeit macht das Stück zu einem besonderen Ereignis, das die Zuschauer zum Lachen und zum Nachdenken anregen wird. Ausverkaufte Vorstellungen und der immer wiederkehrende Wunsch unserer Zuschauer es erneut aufzuführen sind Beweis für



Turbulent wird es in der Schlossriune zugehen (Foto von 2023) © Diane Jochem

den Erfolg der Inszenierung. Besonders hervorzuheben ist, dass diese Aufführungen auch dieses Jahr open air in der wunderschönen Kulisse der Burgruinen auf dem Homburger Schlossberg stattfinden. Dieses einzigartige Ambiente verleiht dem Theaterstück eine ganz besondere Atmosphäre. Zudem kommt der Lokalhumor nicht zu kurz, was das Erlebnis noch bereichernder macht. Termine und Zeiten: Die Vorstellungen finden täglich vom 23. August 2024 bis zum 30. August 2024 jeweils um 19 Uhr statt. Am Sonntag, den 25. August 2024, beginnt die Aufführung bereits um 18 Uhr. Ort: Burgruinen auf dem Homburger Schlossberg

Sichern Sie sich jetzt Ihre Tickets und erleben Sie die letzte Gelegenheit, diese besondere Aufführung zu sehen. Tickets sind an der Theaterkasse und online unter Ticket Regional erhältlich. Wir freuen uns darauf, Sie bei einer unserer Aufführungen begrüßen zu dürfen! Ihr Homburger Amateur Theater/Laura Aulenbacher

Ich kann nicht einfach vor meinen Problemen weglaufen.

Ich bin dofür zu unsportlich

Dank für das besondere Engagement des Löschbezirks Kirrberg

Bürgermeister und Beigeordneter stellten neue Drohne und passenden Anhänger vor

Eine neue Drohne und einen als vollwertigen Arbeitsplatz ausgerüsteten Anhänger haben Bürgermeister Michael Forster und der Beigeordnete Manfred Rippel gemeinsam mit dem Homburger Wehrführer Peter Nashan sowie den Wehrleuten des Löschbezirks Kirrberg am Mittwoch, 17. Juli, am Feuerwehrgerätehaus in Kirrberg vorgestellt.

"Die neue High-Tech-Drohne wurde jüngst als Ersatz für ein defektes Gerät angeschafft", so Wehrführer Nashan. Den neuen Anhänger der Drohneneinheit der Feuerwehr Homburg hatte



Zu Besuch in Kirrberg waren der Löschbezirksführer von Kirrberg, Carsten Müller, den Beigeordneter Manfred Rippel, Bürgermeister Michael Forster, Volker Mehl, Thomas von Hofen, Andreas Hoppstädter, Wehrführer Peter Nashan, Sven Wagner, Kim Heil und Matthias Heier (v.l.n.r.) © Jürgen Kruthoff/Stadtverwaltung



Die neue Drohne auf ihrem Landeplatz © Jürgen Kruthoff/Stadtverwaltung

die Stadtverwaltung Homburg erworben, den Innenausbau haben Angehörige des Löschbezirks Kirrberg in Eigenleistung so durchgeführt, dass dieser nicht nur die Drohne samt Zubehör transportieren kann, sondern über das gesamte Equipment verfügt, um das Fluggerät vor Ort auch steuern bzw. überwachen und die gelieferten Aufnahmen auswerten zu können. Zunächst hatte Bürgermeister Forster betont, dass er sich freue, die Feuerwehr in Homburg so gut ausstatten zu

können. Dafür dankte er dem Wehrführer, der den Aufbau der Drohneneinheit so intensiv vorangetrieben hätte, dem Stadtrat, der dafür die Mittel zur Verfügung stelle sowie dem Löschbezirk Kirrberg. "Wie hier in Eigenregie ein passgenauer Anhänger aufgebaut wurde, ist großartig. Für dieses Engagement bin ich sehr dankbar. Das Ergebnis ist ein Anhänger von Profis für Profis", sagte Michael Forster. Ihm und dem Beigeordneten Rippel sei wichtig, dass diese Drohneneinheit aufgebaut wurde, die auch über die Stadtgrenzen hinaus im Einsatz sei. Manfred Rippel ergänzte, dass er großen Wert auf die überkommunale Zusammenarbeit lege, da eine Spezialisierung sinnvoll sei und nicht jeder Löschbezirk oder jede Kommune alles vorhalten müsse, wenn man sich gegenseitig unterstütze. Er dankte wie der Bürgermeister auch den Feuerwehrleuten, die den Aufwand auf sich genommen hätten, einen "Drohnenführerschein" zu machen. Daran knüpfte Wehrführer Nashan an, indem er darauf hinwies, dass die Erlaubnis, eine Drohne zu fliegen, einen 80-stündigen Lehrgang voraussetze. Nachdem die bisher genutzte Drohne durch einen Wasserschaden beschädigt wurde, sei diese neue, deutlich leistungsfähigere Drohne für 17.000 Euro angeschafft worden, so Nashan. Der Hänger habe rund 8.000 Euro gekostet, die Materialien für den Ausbau rund 4.000 Euro. Insgesamt sei der Ausbau mit viel Herzblut und durch eine Arbeitsgruppe von acht Männern aus dem Löschbezirk



Andreas Hoppstädter (vorne) und Thomas von Hofen stellten die Drohne vor © Jürgen Kruthoff/Stadtverwaltung

Kirrberg in mehr als 250 Stunden erfolgt. "Dieser Ausbau wäre ohne die Liebe zum Detail sicher nicht so gut gelungen, wenn wir ihn bei einer Firma in Auftrag gegeben hätten. So zahlt es sich aus, dass bei der Feuerwehr Handwerker und Techniker aktiv sind, die ihre Zeit für die Feuerwehr investieren", betonte



Nashan und dankte dem Löschbezirksführer Carsten Müller und seiner Mannschaft. Der Anhänger verfügt über eine Umfeldbeleuchtung an allen Seiten, eine Kennleuchte vorn sowie über Heckblitzer in Blau und in Gelb. Dazu wurde eine Warnbeklebung zur Absicherung der Mannschaft inklusive des Fahrzeuges angebracht und ein Regalsystem zur Aufnahme der kompletten Ausstattung der Drohneneinheit installiert. Weiter gibt es im vorderen Bereich einen vollwertigen Arbeitsplatz mit PC, zwei Monitoren, Drucker und Beamer sowie einen weiteren Bildschirm, auf dem das Kamerabild und die Flugroute abgebildet werden können. Der Anhänger verfügt über ein 12 Volt-Bordnetz zum Betrieb der Beleuchtungseinrichtungen und über ein 230 Volt-Bordnetz zum Betrieb der elektrischen



In 120 m Höhe "parkte" die Drohne © Jürgen Kruthoff/Stadtverwaltung

Ausrüstung, das von außen über einen Generator gespeist wird. Damit kann der Anhänger über mehrere Stunden autark betrieben werden. Nach der Beschreibung der Drohne und des Hängers führte Drohnenführer Andreas Hoppstädter die Drohne, die über eine Durchsagemöglichkeit, ein Martinshorn, über hochauflösende Kameras sowie Infrarotund Wärmebildtechnik verfügt, praktisch vor, nachdem er sie in 120 Metern Höhe "geparkt" hatte.

Unter https://www.feuerwehr-homburg.de/ finden Sie viele weitere Informationen über die Freiwillige Feuerwehr in Homburg. © Stadt HOM



Stadtpark Homburg

24. Kinder- und Familienfest

Am Sonntag, dem 7. Juli, konnten viele Familien im Homburger Stadtpark wieder einmal einen schönen Tag verbringen. Von 11 bis 18 Uhr fand dort das alljährliche "Kinder- und Familienfest" statt.

Als Veranstaltungshighlight in der Region hatte sich die Stadtverwaltung im Vorfeld eine spezielle Zusatzwerbung einfallen lassen. Die beiden Organisatorinnen des Festes Anke Michalsky und Barbara Emser fanden hierzu einen großzügigen Sponsor in den Homburger Michelin Reifenwerken



Unzählige Familien, Stände und ein prima Wetter beim 24. Homburger Kinder- und Familienfest © Chris Ehrlich

AG & Co. KGaA. Es ging darum schon im Vorfeld, besonders auf einem in Neunkirchen eingesetzten Linienbus Werbung für das Kinder- und Familienfest anzubringen. Michelin-Personalleiter Bernhard Jakob und Kristina Busch, die Referentin für Kommunikation, erklärten sich dazu bereit, die Kosten hierfür zu tragen, um die Veranstaltung auch außerhalb von Homburg zu bewerben. "Als Partnerunternehmen der Stadt unterstützt Michelin wie gewohnt mit großer Freude die diesjährigen Festlichkeiten im Stadtpark", erklärten die Michelin-Verantwortlichen hierzu. Am Fest selbst nahmen auch in diesem Jahr zahlreiche Organisationen und Vereine teil. Hierunter waren zum Beispiel die folgenden vertreten: die "Learn to Rock Music School" (Rohrwiesen) mit Info- und Ausprobierstand und einer Schülerband, die Evangelische Stadtmission Homburg e.V., der Türkische Elternbund e.V., die Freie evangelische Gemeinde, der Internationale Bund IB Südwest gGmbH, die Philippinisch-Deutsche Gesellschaft, die Homburger Narrenzunft (HNZ) mit Schautänzen, das Turnteam des SSV Homburg-Erbach, der TV Bexbach Abteilung Hiphop, der FunForest Abenteuerpark (Jägersburg), der TV 09 Jägersburg mit den "United Emeralds Cheerleadern", der TV Beeden mit einer Gymnastik- & Tanzgruppe, der TV Bexbach, der TV 06 Kirrberg mit den Saarpfalz ShameRocks (Cheerleading), der TV Homburg 1878 e.V. mit Cheerleading, der ERC Homburg e.V. (Eis- und Rollsportclub), die KSJ Homburg, der Gedankenwelten e.V., die Katholische Kindertagesstätte St. Michael, das Caritas Kinderzentrum (KiZ) mit ihrer

Buttonmaschine, das Römermuseum Schwarzenacker, die AWO, der 1. Juggerclub Saar-Pfalz e.V., der FC 08 Homburg, der Förderverein Handballjugend, Judo Kenshi Homburg-Erbach e.V., die Jugendfeuerwehr Homburg-Mitte, Jumpers Fitness Homburg, Lady Fitness und Gesundheit, die Malteser Homburg, der Rotary-Club Homburg-Zweibrücken, das Landespolizeipräsidium, Saarkult e.V. mit Kinderschminken, der THW Homburg, die Saarpfalz-Celtics (Footballer), der Trend-



Die Stadtwerke Homburg stellten das Areal am Wasserwerk in der Brunnenstraße als Veranstaltungsfläche zur Verfügung © Chris Ehrlich

und Funsportclub Saar-Pfalz e.V., die Stadtwerke Homburg, die Kreissparkasse Saarpfalz, die Saarland Versicherungen, die LBS-Bausparkasse, die Bank1Saar und der SR1 mit einer kleinen Jugendbühne, auf der "DJ Lorenzo" vom Jugendbeirat der Stadt Homburg auflegte. Daneben betrieb der Jugendbeirat eine alkoholfreie Cocktailbar. Das Angebot war insgesamt so umfassend, dass es uns hier nicht möglich ist, allen Beteiligten gerecht zu werden, beziehungsweise diese hier namentlich zu erwähnen; wir bitten daher um Entschuldigung, sollten wir jemanden vergessen haben. Die vielfältigen kostenlosen Mitmachangebote in den Bereichen "Kreativ", "Sport" sowie "Natur & Umwelt" boten den Stadtparkgästen sieben Stunden lang ein überaus buntes, spannendes als auch lehrreiches Programm. Wer Pause machen wollte, konnten sich auf den beiden Bühnen die dort gebotenen Programme anschauen oder



Das Zelt vom Judo Kenshi Homburg-Erbach e.V.
© Chris Ehrlich



100 % elektrisch, 100 % überzeugend: der Hyundai KONA Elektro. Mit an Bord hat der Lifestyle-SUV viele smarte Technologien, wie teilautonomes Fahren¹ oder die innovative Vehicle-to-Load Funktion¹, um Ihre elektrischen Geräte aufzuladen. Alles in allem ist er ein echtes Highlight und erreicht Ziele bis zu 514 km² mit nur einer Ladung. Und der perfekte Begleiter für Ihren Alltag.

Erfahren Sie den Hyundai KONA Elektro.



Digitaler Fahrzeugschlüssel^{1,3} Einfach und sicher den Hyundai KONA Elektro mit dem Smartphone oder Smartwatch auf- und zuschließen – dank des innovativen Digitalen Fahrzeugschlüssels.



Parken per Knopfdruck.
Der Hyundai KONA Elektro kann durch den Parkassistenten mit Fernbedienung (RSPA)¹ per Taste auf dem Autoschlüssel vorwärts oder rückwärts ein- oder aus-

geparkt werden.

Muster-Angebot für Ihr HYUNDAI Kilometerleasing: Hyundai KONA Elektro 115 kW (156 PS) Reduktionsgetriebe

Einmalige Leasingsonderzahlung Laufzeit 4.769,76 EUR 48 Monate 40.000 km **249.00 EUR**⁴

Gesamtlaufleistung Leasingrate mtl.:

Hyundai KONA Elektro 115 kW (156 PS) Reduktionsgetriebe: Energieverbrauch kombiniert: 14,6 kWh/100km; CO₂-Emissionen kombiniert: 0 g/km; CO₂-Klasse:

Elektrische Reichweite bei voller Batterie: 377 km.

Die maximale Reichweite wird von verschiedenen Faktoren beeinflusst z.B. von Verkehrsbedingungen, Fahrzeugausstattungen und Fahrweise. Im realen Fahrbetrieb kommt es zu einer geringeren Reichweite.



Klaus Süßdorf GmbH Saarbrücker Straße 61 66424 Homburg (Saar) https://autohaussuessdorf.de





- * Sämtliche Informationen zum Umfang der Herstellergarantie finden Sie unter: www.hyundai.de/garantien.
- Optional, aufpreispflichtig.
- ² Die maximale Reichweite wird von verschiedenen Faktoren beeinflusst z.B. von Verkehrsbedingungen, Fahrzeugausstattungen und Fahrweise. Im realen Fahrbetrieb kommt es zu einer geringeren Reichweite.

 ³ Vomeratibe
- stattungen und rannweise. Im realen hannbernen kommit es zu einer geringeren keichweite.

 3 Kompatibles Amartphone vorausgesetzt.

 4 Ein unverbindliches Leasingbeispiel der HYUNDAI Finance, ein Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35–37, 60327 Frankfurt am Main. Verbraucher haben ein gesetzliches Widerrufsrecht. Verpflichtung zum Abschluss einer Vollkaskoversicherung, Kostenpflichtige Sonderausstattung möglich. Überführungskosten in Höhe von 800,00 EUR enthalten. Alle Preise inkl. gesetzlicher MwSt. Angebot gültig bis 31.08.2024.

über den neu implementierten Kinderflohmarkt schlendern, um noch das eine oder andere Spielzeug zu ergattern. Wie schon im Jahr zuvor stellten auch in diesem Jahr die Stadtwerke Homburg das Areal am Wasserwerk in der Brunnenstraße als Veranstaltungsfläche zur Verfügung. Dort, wie anderswo auch, gab es ein umfangreiches Mitmachangebot, aber auch Gastronomiestände. Man konnte bei diesem 24. Kinderund Familienfest außerdem feststellen, dass das Programm erfreulicherweise auch die ältere Zielgruppe unter den Jugendlichen mehr ansprach als es noch die Jahre zuvor der Fall war. Diverse Rap-, Hiphop-, Tanz- und Cheerleading-Gruppen, sowie andere musikalische Darbietungen, DJs und Bands sorgten für ein breit aufgestelltes Jugendangebot, das viele zum Mitmachen animierte und die umliegenden Homburger Vereine, mit ihren sportlichen Angeboten und Aktivitäten dürfen nun hoffentlich auf Mitgliederzuwachs hoffen!

Das diesjährige Kinder- und Familienfest im Homburger Stadtpark war jedenfalls von positivem Zuspruch und Erfolg gekrönt und wir dürfen gespannt sein auf das Jubiläums-Event zur 25-Jahr-Feier 2025. Wer weiß, was sich die Stadt hierzu Besonderes einfallen lassen wird? Wir von der bagatelle werden da sein. © Chris Ehrlich



Jochen Malmsheimer tritt im März im Saalbau auf

Ursprünglich geplanter Auftritt des Kabarettisten wird verschoben

Es gibt wohl wenige, die sich so wortgewaltig und mitreißend komisch über die Banalitäten des Alltags aufregen können wie Kabarettist Jochen Malmsheimer. Mit seinen Bühnenshows, viel Gerede und auch Geschrei hat er sich in den vergangenen Jahren eine große Fanbasis aufgebaut. Sein geplanter Auftritt im September im Homburger Saalbau, veranstaltet von der Homburger Kulturgesellschaft, muss nun in den März 2025 verschoben werden.

Er war zwar noch nicht öffentlich durch die Veranstalter angekündigt, dennoch hatte der Vorverkauf für Jochen Malmsheimer, der mit seinem Programm "Statt wesentlich die Welt bewegt, hab ich wohl nur das Meer gepflügt" am 5. September im Homburger Saalbau auftreten sollte, bereits begonnen. Die Homburger Kulturgesellschaft muss diesen Auftritt nun verschieben. Ein neuer Termin und auch eine Regelung bezüglich bereits gekaufter Eintrittskarten wurden jedoch bereits gefunden. Jochen Malmsheimer tritt am Donnerstag, 6. März 2025, um 20 Uhr im Homburger Saalbau auf. Die für September gekauften Tickets behalten ihre Gültigkeit, der gewählte Sitzplatz wird automatisch auf den neuen Termin übertragen. Wer für die zwischenzeitlich in den Sitzungssaal im Rathaus verlegte Veranstaltung Karten erworben hat, erhält einen reservierten Platz für den März-Termin im Saalbau. Selbstverständlich besteht auch die Möglichkeit. für den ursprünglichen Termin gekaufte Tickets an die Homburger Kulturgesellschaft als Veranstalter zurückzugeben. Jochen Malmsheimer wurde 1961 in Essen geboren. Sein Hochschulstudium der Germanistik und Geschichte brach er ab und absolvierte eine Buchhändlerlehre. Acht Jahre stand er mit kabarettistischen Lesungen im Duo "Tresenlesen" mit Frank Goosen auf der Bühne, seit 2000 ist er mit großer Stimmund Wortgewalt auf Solopfaden unterwegs. Von 2007 bis 2013 schlüpfte er regelmäßig in der ZDF-Kabarett-Sendung "Neues aus der Anstalt" in die Rolle des Anstalts-Hausmeisters.

Weitere Informationen erteilt die Tourist-Info am Kreisel in der Talstraße 57a, Tel.: 06841/101-820, E-Mail: kultur@homburg. de Wer noch kein Ticket für "Statt wesentlich die Welt bewegt, hab ich wohl nur das Meer gepflügt" am 6. März 2025 im Kulturzentrum Saalbau in Homburg hat, kann dieses ab sofort in der Tourist-Info, an allen ticket regional-Vorverkaufsstellen oder online unter www.ticket-regional.de/homburg erwerben. Stadt HOM

Heute trinke ich mal Wasser, um meine Leber zu überraschen

Homburger Lesezeit startet in Kürze in die neue Saison

Bürgermeister Michael Forster dankt dem Organisationsteam und sagt weitere Unterstützung zu

Am 10. September startet die Homburger Lesezeit mit einer Lesung von Anne Rabe aus ihrem Buch "Die Möglichkeit von Glück" in die neue Saison. Aktuell stellte Bürgermeister Michael Forster mit drei der insgesamt sechs Organisatorinnen der Lesezeit in einem Pressegespräch näher vor, was die Besucherinnen und Besucher der Lesereihe in den nächsten Monaten erwartet.

Zunächst danke Bürgermeister Michael Forster dem Organisationsteam um Jutta Bohn für das anspruchsvolle, unterhaltsame und abwechslungsreiche Programm, das sie wieder auf die Beine gestellt hätten. "Ich freue mich, dass es in diesem Herbst und Winter 17 Lesetermine geben wird. Schön ist auch, dass die Reihe `Vips Lesen Vor` wieder dabei ist, bei der Prominente, indem sie aus ihren Lieblingsbüchern vortragen, von einer anderen Seite kennengelernt werden können",



Jutta Bohn, Bürgermeister Michael Forster, Waltraud Schröer und Ute Müller (v.l.n.r.) bei der Präsentation © Jürgen Kruthoff/Stadtverwaltung

sagte Bürgermeister Forster. Besonders bedankte er sich, dass Jutta Bohn und ihr Team seit vielen Jahren unermüdlich das Kulturangebot der Stadt Homburg bereichern. Angesicht dessen, dass die Homburger Lesezeit sich zu einem wichtigen Bestandteil in der Kulturlandschaft der Stadt entwickelt habe, sagte er den Organisatorinnen seine Unterstützung, die von Anfang an gelte, auch weiterhin zu. Anschließend stellten Jutta Bohn, die sich bei Bürgermeister Michael Forster für die Unterstützung der Lesereihe bedankte, Ute Müller und Waltraud Schröer das Programm vor, das wieder eine große Abwechslung von aktueller Literatur über Klassiker wie Thomas Mann und Franz Kafka bis hin zu regionalen und lokalen Autorinnen und Autoren bietet. Jutta Bohn ging näher auf den Kaiserslauterer Arno Frank ein, der aus seinem "Seemann vom Siebener" lesen wird, sowie auf die Homburger Psychologinnen Tanja Michel und Corinna Hartmann mit ihrem Buch "55 Fragen an die Seele". Auf das Buch "Frauen vor Ort" der Autorin Gudrun Müller, die sich auf Spurensuchen in saarländische Städten und Gemeinden begeben habe, wies Ute Müller besonders hin. Sie schilderte







Täglich wechselnder

Mittagstisch

Ab 11:30 Uhr durchgehend

warme Küche

Traditionelle & frische Wirtshausküche Regionale Lieferanten 6 frische Fassbiere



Mit der exklusiven ClubCard Silber oder Gold sparst du bei jedem Besuch bares Geld!

Bis zu 10% Rabatt und weitere Vorteile!





Am Rondell 3 66424 Homburg 06841-8090 802 www.bomburger-wirtsbaus.de auch, dass am Anfang das intensive Lesen und der Austausch über die Bücher und die Autorinnen und Autoren stehe, bevor das Organisationsteam dann eine Wunschliste erstelle. Anschließend würden sie dann Jutta Bohn unterstützen, mit den Verlagen sowie den Autorinnen und Autoren über Gagen und Termine zu sprechen, erläuterte Waltraud Schröer. Die integrierte Reihe "VIPs lesen vor" findet ebenfalls mit sieben Lesungen statt. Darin lesen bekannte Homburger*innen und saarländische Persönlichkeiten aus ihren Lieblingsbüchern vor und kommen dabei mit den Anwesenden ins Gespräch.

Alle Veranstaltungen sind auf der Homepage der Stadt Homburg unter www.homburg.de, Veranstaltungen im Terminkalender eingetragen. Dort gibt es auch jeweils einen Link zum kompletten Programmheft der Lesezeit. © Stadt HOM

Schulbücher liegen in den Ferien zur Abholung bereit

Termine können ab dem 20. August 2024 wahrgenommen werden

Die Schulbuchausleihe erfreut sich nach wie vor großer Beliebtheit. Wie der Fachbereich Schulverwaltung des Saarpfalz-Kreises mitteilt, liegt die Quote der teilnehmenden Schülerinnen und Schüler für das kommende Schuljahr 2024/25 derzeit bei rund 99 Prozent der Schülerschaft.

Damit die Schülerinnen und Schüler direkt mit ihren Schulbüchern ins neue Schuljahr starten können, bietet die Kreisverwaltung an den Schulen wie in jedem Jahr schon in der Ferienzeit spezielle Termine für deren Ausgabe an. Eltern können an diesen Tagen die Buchpakete bequem abholen und eventuelle Fragen sofort vor Ort klären. Bei der Ausleihe müssen sich Eltern durch Vorlage des Personalausweises legitimieren, beauftragte volljährige Personen benötigen zusätzlich eine Vollmacht sowie eine Kopie des Personalausweises der/des Erziehungsberechtigten. Noch nicht volljährige Schülerinnen und Schüler erhalten an diesem Tag die Schulbücher nur in Gegenwart einer/eines Erziehungsberechtigten. Wer es bisher versäumt hat die Leihgebühr zu bezahlen oder den Förderbescheid vorzulegen, sollte dies jetzt umgehend nachholen, damit das neue Schuljahr mit den neuen Büchern erfolgreich beginnen kann. Die Bücherpakete sollten direkt bei der Abholung auf Vollständigkeit und Zustand überprüft werden, da spätere Reklamationen unter Umständen nicht berücksichtigt werden können. Die Schüler*innen, die mit ihren Eltern die genannten Ferientermine nicht wahrnehmen

können, erhalten die Bücher in der ersten Schulwoche während der Unterrichtszeit. Auch im kommenden Schuljahr können neben den gedruckten Schulbüchern und Arbeitsheften auch digitale Buchlizenzen und das dazu erforderliche mobile Endgerät inklusive Zubehör ausgeliehen werden. Die Ausgabe von Leih-Tablets erfolgt an einem gesonderten Tag während des Unterrichts in der Schule. Die Freischaltung eventuell ausgeliehener digitaler Schulbücher auf den Leih-Tablets erfolgt über die Online-Schule Saarland ("OSS"). Die Ausleihtermine an den Schulen in der Ferienzeit sind wie folgt: Gemeinschaftsschule Homburg - Robert-Bosch-Schule: Dienstag, 20. August, 8 bis 13 Uhr, Raum 1.04 Gemeinschaftsschule Homburg - Neue Sandrennbahn: Mittwoch, 22. August, 8 bis 13 Uhr, Saal 1 Gemeinschaftsschule St. Ingbert - Rohrbach: Donnerstag, 22. August, 7.30 bis 13 Uhr, Werkraum, Zugang über Eingang Rückseite FGTS Gemeinschaftsschule Blieskastel -Geschwister-Scholl-Schule: Mittwoch, 21. August, 7 bis 12 Uhr; Raum 017 Gemeinschaftsschule Kirkel-Limbach: Mittwoch, 21. August, 7.30 bis 12 Uhr, UG 13, Zugang über Schulhof Gemeinschaftsschule Mandelbachtal: Dienstag, 20. August, 7 bis 12 Uhr; Raum 105, Gebäude FGTS Gemeinschaftsschule Bexbach - Galileo Schule: Donnerstag, 22. August, 8 bis 15 Uhr, Musiksaal, Zugang über Schulhof Gemeinschaftsschule Gersheim: Freitag, 23. August, 7 bis 12 Uhr, Raum N001 und N003 Christian von Mannlich-Gymnasium, Homburg: Grund eines Wasserschadens nach einem Unwetter findet in den Ferien keine Bücherausgabe statt. Diese verschiebt sich auf einen späteren Zeitpunkt während der Schulzeit. Nähere Informationen dazu erfolgen dann durch die Schule. Saarpfalz-Gymnasium, Homburg: Donnerstag, 22. August, 8 bis 15 Uhr, Pavillon P0.01 + P0.04 (Zugang über Schulhof) Von der Leyen-Gymnasium, Blieskastel: Freitag, 23. August, 7.30 bis 15.00 Uhr, Internat Raum 104, EG Leibniz-Gymnasium, St. Ingbert: Donnerstag, 22. August, 8 bis 15 Uhr, E-Bau, Karl-Uhl-Str. 10, Schillerschule, Raum E005 BBZ Homburg: Mittwoch, 21. August, 7.30 bis 14 Uhr, Gebäude E, Raum E - 1.01 BBZ St. Ingbert: Freitag, 23. August, 8 bis 14 Uhr; Raum B118, Zugang über Haupteingang Alle weiteren wichtigen Infos über die Schulbuchausleihe finden Sie auch im Internet unter: www.saarpfalz-kreis.de/schulebildung-kultur/schule/schulbuch-und-medienausleihe. Saarpfalz-Kreis

Was stimmt mit den Leuten nicht, die SONNTAGS zu Besuch kommen?

HABEN DIE KEIN SOFA?

Jüngste Entscheidung der SGD Süd

Homburg wird Erweiterungspläne für Fashion Outlet in Zweibrücken nicht klaglos hinnehmen

Dass die Struktur- und Genehmigungsdirektion (SGD) Süd in Neustadt/Weinstraße aktuell die Widersprüche der Städte Homburg, Neunkirchen und Saarbrücken gegen die Erweiterung des Fashion Outlet Zweibrücken wegen "mangelnder Widerspruchsbefugnis" zurückgewiesen hat, heißt für Homburgs Bürgermeister Michael Forster keinesfalls, dass die Kreis- und Universitätsstadt die Pläne in der benachbarten Pfalz in der Folge klaglos hinnehmen werde.

"Zunächst einmal werden wir die jüngste Entscheidung der SGD von unseren Anwälten prüfen und in ihrer Konsequenz bewerten lassen. Natürlich werden wir uns auch eng mit Saarbrücken und Neunkirchen bezüglich weiterer Schritte abstimmen", sagt Forster in einer ersten Stellungnahme. Für ihn sei aber klar, dass der juristische Weg noch lange nicht beendet ist. "Wir sehen in den Plänen, die in Zweibrücken in Sachen deutlicher Erweiterung vorangetrieben werden, unvermindert eine große Gefahr für unsere jeweilige Innenstadt. Dagegen werden wir weiterhin mit allen juristischen Mitteln vorgehen, sofern wir eine realistische Chance auf Erfolg sehen und sofern der neugewählte Stadtrat der Verwaltungsspitze dafür ein Mandat gibt", kündigt der designierte Oberbürgermeister an. Eine neuerliche Möglichkeit für eine erfolgreiche juristische Auseinandersetzung könnte die Tatsache eröffnen, dass der Zweckverband Entwicklungsgebiet Flugplatz Zweibrücken, auf dessen Gelände das derzeit über rund 120 Läden und Gastronomiebetriebe verfügende Outlet liegt, offenbar gerade mit der Aufstellung des Bebauungsplans für die Erweiterung befasst ist. Nach Erlass des Bebauungsplans seien juristische Klagen gegen diesen Plan möglich, "denn", so formuliert Forster, "es werden in der Folge natürlich auch Festlegungen über künftig zulässige Warensortimente und Flächengrößen getroffen". Hintergrund der aktuellen Entwicklung ist die Tatsache, dass die Stadt Zweibrücken im Februar 2022 bei der SGD Süd als Obere Landesplanungsbehörde einen Antrag auf Zulassung einer Zielabweichung gestellt hat. Der Grund für dieses Zielabweichungsverfahren ist die geplante Erweiterung des bestehenden Fashion Outlet Zweibrücken von derzeit 21 000 Quadratmeter Verkaufsfläche auf insgesamt 29 500 Quadratmeter Verkaufsfläche. "Hierfür ist eine Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Zweibrücken zur Darstellung einer Sonderbaufläche "großflächiger Einzelhandel" in Verbindung mit der Aufstellung eines Bebauungsplans erforderlich", erläutert Forster. Die SGD Süd hatte nach Prüfung im August 2023 die Zielabweichung vom raumordnerischen Ziel "städtebauliches Integrationsgebot"





des Landesentwicklungsprogramms mit Nebenbestimmungen zugelassen. "Gegen diese Entscheidung haben wir, wie auch Saarbrücken und Neunkirchen, fristgerecht Widerspruch erhoben und in der darauffolgenden Zeit auch umfänglich begründet", sagt Forster. Dass die SGD Süd jetzt diese drei Widersprüche mit Widerspruchsbescheiden aus diesem Monat als unzulässig zurückgewiesen hat, gelte es zunächst einmal zu akzeptieren.

Die Widerspruchsbehörde kam in allen drei Verfahren – so ist es auf der Homepage der SGD zu lesen - zu dem Ergebnis, dass die erhobenen Widersprüche wegen mangelnder Widerspruchsbefugnis unzulässig sind. Die SGD schreibt weiter: Darüber hinaus entfaltet das raumordnerische Ziel "städtebauliches Integrationsgebot" keine drittschützende Wirkung, so dass die Verletzung eines subjektiv-öffentlichen Rechts, welches für die Widersprechenden streiten könnte, nach keiner Betrachtungsweise gegeben ist. "Ob diese Begründung in der Folge Bestand haben wird, wird die Prüfung durch unsere Anwälte zeigen", sagt der Homburger Verwaltungschef. © Stadt HOM

Der Vater furzt, die Kinder lachen, so kann man billig Freude machen.

Osteopathie, Chiropraktik, Akupunktur (TCM), Global Diagnostics, Krankengymnastik, Massage, Lymphdrainage

Zuschuss von verschiedenen gesetzlichen Krankenkassen für Osteopathie möglich. Bitte fragen Sie bei Ihrer Krankenkasse!



Peter Zimmer

(Heilpraktiker)

Osteopath (BAO) und Master of Chiropraktik (Inst.A.Se.)

Karlstraße 2 · 66424 Homburg · 06841/67722 www.peter-zimmer-osteopathie.de



Stop-Automatik. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

Energieverbrauch Toyota Aygo X 5-Türer Business Edition, Benzin: 1,0-l-VVT-i, 53 kW (72 PS), 5-Gang-Schaltgetriebe: kombiniert: 4,8 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 108 g/km, CO₂-Klasse: C. Abb. zeigt Sonderausstattung.

¹Bisheriger Hauspreis galt für das Fahrzeug ohne Tageszulassung. Nur so lange der Vorrat reicht. Aktuelle Verfügbarkeit und weitere Angebote erfahren Sie bei uns im Autohaus



Autohaus Siepker GmbH - In den Rohrwiesen 2 - 66424 Homburg Tel: 06841/72424 - mailto:info@siepker.de